

ABOUT THIS MANUAL

This manual provides details on the functions added/upgraded. To use the functions described in this manual, make sure that the software version of your machine is version 2.00 or later. Before using the functions described in this manual, read the Operation Manual included with the machine.

ENGLISH

Useful Functions

Various pattern editing functions have been improved for easier use.

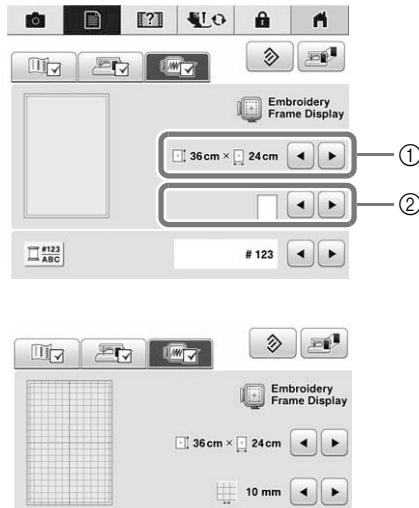
Before Creating Designs

The pattern preview displays the design smaller than the actual size. You can view the actual pattern size by setting the "Embroidery Frame Display".

With "Embroidery Frame Display" in the settings screen, the embroidery frame and grid can be specified separately. For details on the types of embroidery frames and grids available, refer to "Changing the Embroidery Frame Display" in the Operation Manual included with the machine.

1 Press .

2 Select the grid line of the "Embroidery Frame Display".



- * Select the grid size 10 mm (3/8 inch) or 25 mm (1 inch).

Adding line feeds and inserting new embroidery character patterns

■ Line feeding

When a line feed is added, the line feed code appears in the text box on the right side of the screen.



■ Inserting

Even after text has been entered, characters can be selected and edited (resized, etc.).

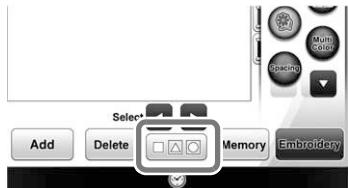


- ① Directly select a character.
② Press  and  to move the cursor and select a character.

Selecting multiple patterns at the same time

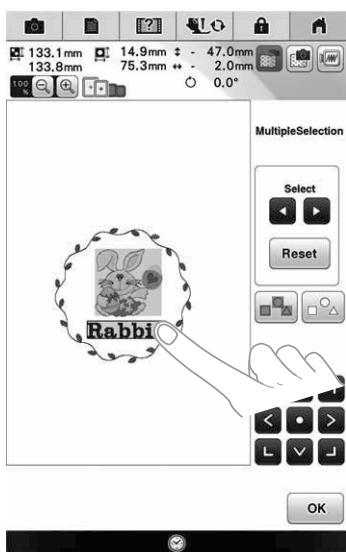
Multiple patterns can easily be edited, for example, when moving patterns that are combined, if they are all selected together.

- 1 Press .



→ The Multiple Selection screen appears.

- 2 Touch each pattern to select multiple patterns.



Memo

- Multiple patterns can also be selected by dragging your finger on the screen.
- Multiple patterns can be selected or deselected from the Multiple Selection screen. Press  or  to select the patterns, and then press .

MultipleSelection



The selected patterns are surrounded with a red box.

- Press  to select all patterns in the pattern display area.
- Press  to deselect all selected patterns.
- The patterns can also be selected by touching them directly in the screen.
- While the Multiple Selection screen is displayed, patterns can be moved with .
- The following functions cannot be used while multiple patterns are selected.
 - Resizing
 - Rotating
 - Border
 - Thread color changing

- 3 Press  to return to the embroidery edit screen.

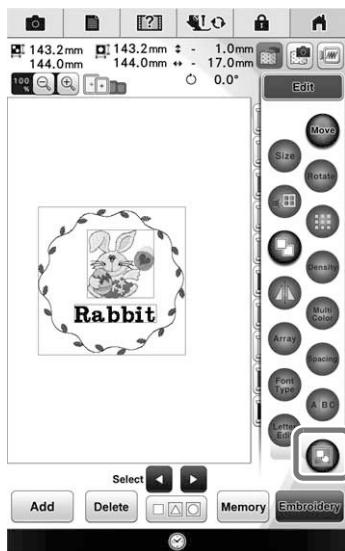
* Each selected pattern is surrounded with a red box.

Grouping multiple selected patterns

If the multiple patterns selected in "Selecting multiple patterns at the same time" on page 3 are grouped, they can be edited as a single pattern.

- 1 Press  so that it changes to .

→ The selected patterns are grouped.



- * Press  to ungroup the patterns. If there are multiple grouped patterns, the selected pattern group is ungrouped.



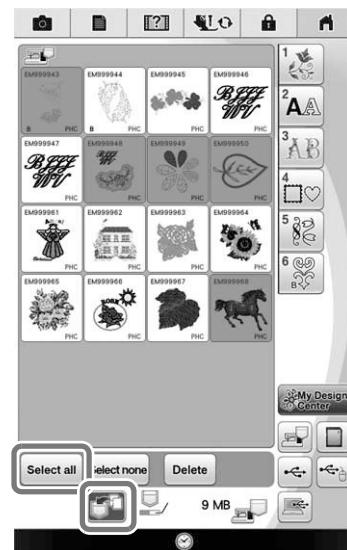
Memo

- When patterns are grouped, the following functions are applied to all patterns in the pattern group.
 - Moving
 - Rotating
 - Border
 - Thread color changing

Saving/deleting multiple patterns

It may be useful to save all or multiple data from USB media, for example, to the machine. The data can only be saved to the machine's memory (pocket).

- 1 Press , and then either select the thumbnails of the patterns or press .



- The thumbnails of selected patterns appear in blue. To deselect the pattern, either press the thumbnail again or press .



Memo

- When selecting USB media or SD card,  is displayed. When  is selected, all the selected files are saved to the machine's memory.

INFORMATIONEN ZU DIESER ANLEITUNG

Diese Anleitung beschreibt ausführlich neue/aktualisierte Funktionen. Um die Funktionen in dieser Bedienungsanleitung zu verwenden, stellen Sie sicher, dass die Software in Ihrer Maschine die Version 2.00 oder höher ist. Bevor Sie die in dieser Anleitung beschriebenen Funktionen verwenden, lesen Sie die mit Ihrer Maschine gelieferte Bedienungsanleitung aufmerksam durch.

DEUTSCH

Nützliche Funktionen

Verschiedene Funktionen zum Bearbeiten von Mustern wurden zur einfacheren Anwendung verbessert.

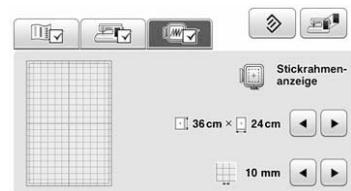
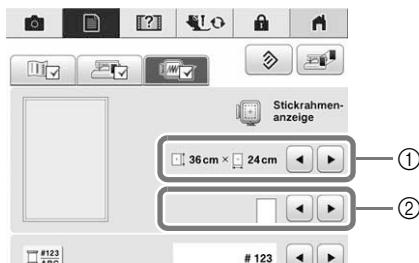
Vor dem Kreieren von Designs

In der Mustervorschau wird das Design kleiner als in Wirklichkeit angezeigt. Die tatsächliche Mustergröße können Sie durch Einstellen der „Stickrahmen-anzeige“ anzeigen.

Mit „Stickrahmen-anzeige“ im Einstellungsbildschirm können Stickrahmen und Raster separat festgelegt werden. Ausführliche Informationen zu den verfügbaren Stickrahmen- und Rastertypen finden Sie unter „Ändern der Stickrahmen-Anzeige“ in der mit der Maschine gelieferten Bedienungsanleitung.

1 Drücken Sie .

2 Markieren Sie die Gitterlinie der „Stickrahmen-anzeige“.



① Stickrahmentypen

② Rastertypen

* Wählen Sie eine Gittergröße von 10 mm (3/8 Zoll) oder 25 mm (1 Zoll).

Einfügen von Zeilenvorschüben und neuen Buchstabenmustern

■ Zeilenvorschub

Wenn ein Zeilenvorschub eingefügt wird, erscheint der Zeilenvorschubcode im Textfenster auf der rechten Bildschirmseite.



■ Einfügen

Buchstaben können auch ausgewählt und bearbeitet werden (Größe geändert, usw.), wenn der Text bereits eingegeben worden ist.



① Direkte Auswahl eines Buchstabens.

② Drücken Sie  und , um den Cursor zu bewegen und einen Buchstaben auszuwählen.

Mehrere Muster auf einmal auswählen

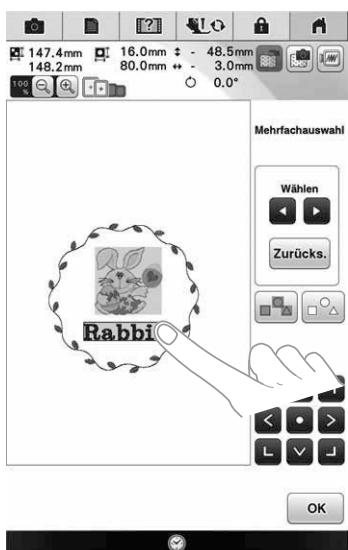
Sie können mehrere Muster ganz einfach bearbeiten, z. B. wenn Sie gemeinsam ausgewählte Muster zum Verschieben kombinieren.

1 Drücken Sie .



→ Der Bildschirm für die Mehrfachauswahl wird angezeigt.

2 Tippen Sie auf jedes Muster, um mehrere Muster auszuwählen.



Anmerkung

- Mehrere Muster können Sie auch auswählen, indem Sie den Finger auf dem Bildschirm ziehen.
- Mehrere Muster können im Bildschirm für die Mehrfachauswahl ausgewählt und abgewählt werden. Drücken Sie  oder , um die Muster auszuwählen und drücken Sie dann **Einstellen**.

Mehrfachauswahl



OK

Die ausgewählten Muster sind rot umrandet.

- Drücken Sie , um alle Muster im Musteranzeigebereich auszuwählen.
- Drücken Sie , um alle Muster im Musteranzeigebereich abzuwählen.
- Die Muster können auch durch direktes Tippen auf dem Bildschirm ausgewählt werden.
- Wenn der Bildschirm für die Mehrfachauswahl angezeigt wird, können



Muster mit  verschoben werden.

- Die folgenden Funktionen können nicht verwendet werden, solange mehrere Muster ausgewählt sind.
 - Größe ändern
 - Drehen
 - Umrandung
 - Ändern der Garnfarben

3 Drücken Sie , um zum Stickeditier-Bildschirm zurückzukehren.

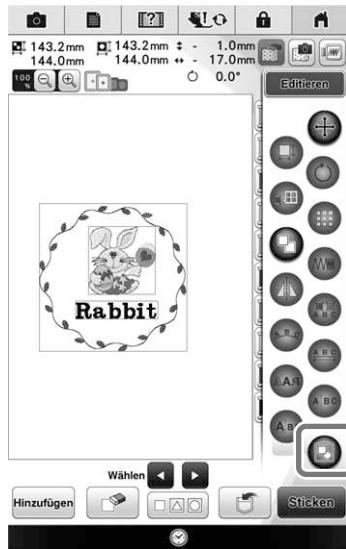
* Jedes ausgewählte Muster wird rot umrandet.

Gruppieren mehrerer ausgewählter Muster

Wenn Sie die in „Mehrere Muster auf einmal auswählen“ auf Seite 3 ausgewählten Muster gruppieren, können sie wie ein einzelnes Muster bearbeitet werden.

1 Drücken Sie zur Änderung in .

→ Die markierten Muster sind gruppiert.



- * Drücken Sie , um die Gruppierung der Muster aufzuheben. Bei mehreren Mustergruppen wird die Gruppierung der ausgewählten Mustergruppe aufgehoben.



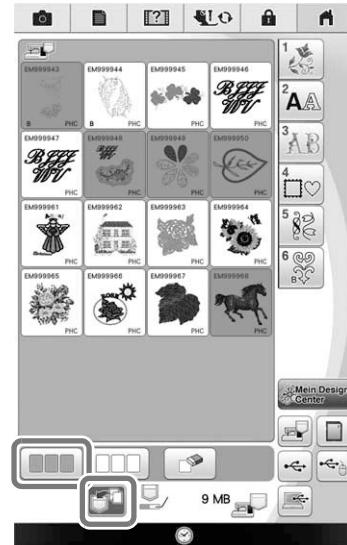
Anmerkung

- Wenn Muster gruppiert sind, werden die folgenden Funktionen auf alle Muster der Mustergruppe angewandt.
 - Verschieben
 - Drehen
 - Umrundung
 - Ändern der Garnfarben

Speichern/Löschen mehrerer Muster

Es kann nützlich sein, alle oder mehrere Daten von z. B. einem USB-Medium auf die Maschine zu speichern. Die Daten können nur im Speicher der Maschine (Speichertasche) gespeichert werden.

1 Drücken Sie und wählen Sie dann die Miniaturbilder der Muster oder drücken Sie .



- Die Miniaturbilder von ausgewählten Mustern werden blau dargestellt. Um ein Muster wieder abzuwählen, drücken Sie entweder erneut auf das Miniaturbild oder auf .



Anmerkung

- Bei Auswahl von USB-Medium oder SD-Karte wird  angezeigt. Wenn Sie  wählen, werden alle ausgewählten Dateien im Speicher der Maschine gespeichert.

À PROPOS DE CE MANUEL

Ce manuel contient des informations sur les fonctions ajoutées ou mises à niveau. Pour utiliser les fonctionnalités décrites dans ce manuel, assurez-vous que la version logicielle de votre machine est la version 2.00 ou ultérieure. Avant d'utiliser les fonctions décrites dans ce manuel, lisez attentivement le manuel d'instructions fourni avec votre machine.

FRANÇAIS

Fonctions utiles

Nous avons amélioré certaines fonctions de modification des motifs pour faciliter leur utilisation.

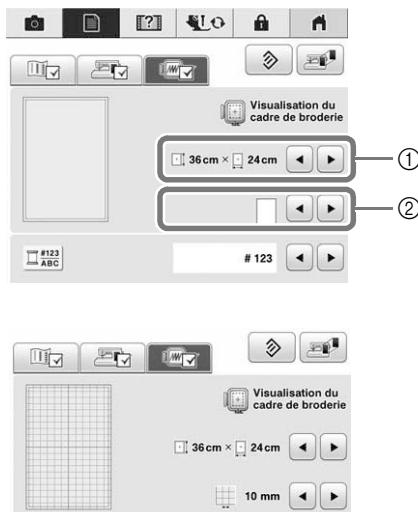
Avant de créer des motifs

L'aperçu fait paraître le motif plus petit qu'il n'est en réalité. Vous pouvez afficher la taille réelle du motif en définissant la « Visualisation du cadre de broderie ».

À l'aide de la « Visualisation du cadre de broderie » dans l'écran de réglages, vous pouvez spécifier le cadre de broderie et le quadrillage séparément. Pour plus de détails sur les types de quadrillages et de cadres de broderie, reportez-vous à la section « Modification de l'affichage du cadre de broderie » dans le manuel d'instructions fourni avec la machine.

1 Appuyez sur .

2 Sélectionnez le quadrillage de la « Visualisation du cadre de broderie ».



① Types de cadres de broderie

② Types de quadrillages

* Sélectionnez la taille du quadrillage : 10 mm (3/8" / pouces) ou 25 mm (1" / pouce).

Ajout de sauts de ligne et insertion de nouveaux motifs de caractères

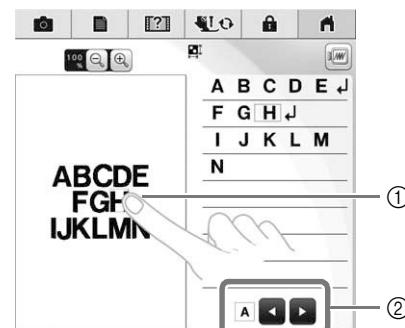
Saut de ligne

Lorsque vous ajoutez un saut de ligne, son code s'affiche dans la zone de texte à droite de l'écran.



Insertion

Même après avoir saisi votre texte, vous pouvez sélectionner et modifier des caractères (redimensionnement, etc.).



① Sélectionnez directement un caractère.

② Appuyez sur  et sur  pour déplacer le curseur et sélectionnez un caractère.

Sélection de plusieurs motifs simultanément

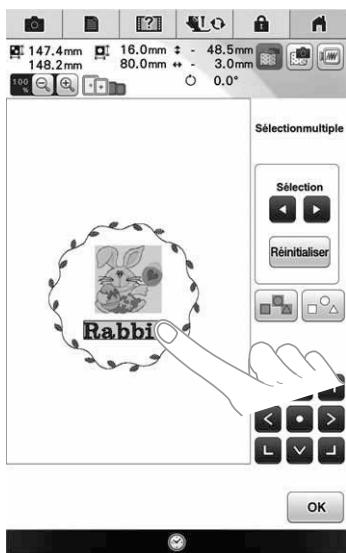
Vous pouvez facilement modifier plusieurs motifs, par exemple, lorsque vous déplacez des motifs combinés, s'ils sont sélectionnés simultanément.

- Appuyez sur .



→ L'écran de sélection multiple apparaît.

- Appuyez sur chaque motif pour en sélectionner plusieurs.



Mémo

- Il est également possible de sélectionner les motifs en les faisant glisser à l'aide de votre doigt sur l'écran.
- Vous pouvez sélectionner ou désélectionner plusieurs motifs dans l'écran de sélection multiple. Appuyez sur  ou  pour sélectionner les motifs, puis appuyez sur .

Sélectionmultiple



Les motifs sélectionnés sont entourés d'un cadre rouge.

- Appuyez sur  pour sélectionner tous les motifs dans la zone d'affichage.
- Appuyez sur  pour désélectionner tous les motifs sélectionnés.
- Il est également possible de sélectionner les motifs en appuyant dessus directement dans l'écran.
- Lorsque l'écran de sélection multiple est affiché, vous pouvez déplacer les motifs en



appuyant sur .

- Vous ne pouvez pas utiliser les fonctions suivantes si plusieurs motifs sont sélectionnés.
 - Redimensionnement
 - Rotation
 - Bordure
 - Modification des couleurs de fils

- Appuyez sur  pour retourner à l'écran de modification de la broderie.

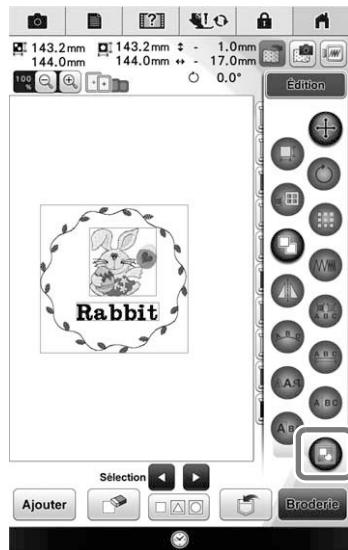
* Chaque motif sélectionné est entouré d'un cadre rouge.

Regroupement d'une sélection de plusieurs motifs

Si les motifs sélectionnés à la section « Sélection de plusieurs motifs simultanément » à la page 3 sont regroupés, il est possible de les modifier en tant que motif unique.

1 Appuyez sur pour le changer en .

→ Les motifs sélectionnés sont regroupés.



* Appuyez sur  pour dégrouper les motifs. S'il existe plusieurs groupes de motifs, le groupe sélectionné est dissocié.



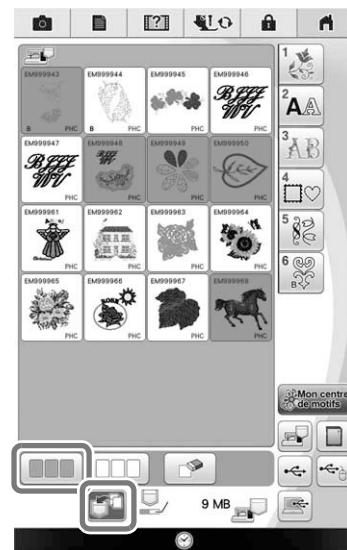
Mémo

- Lorsque les motifs sont regroupés, les fonctions suivantes sont appliquées à tous les motifs du groupe.
 - Déplacement
 - Rotation
 - Bordure
 - Modification des couleurs de fils

Enregistrement/suppression de plusieurs motifs

Il peut être utile d'enregistrer l'intégralité ou une partie des données d'un support USB (par exemple) sur la machine. Les données ne peuvent être enregistrées que dans la mémoire de la machine.

1 Appuyez sur , puis sélectionnez les onglets des motifs ou appuyez sur .



→ Les onglets des motifs sélectionnés s'affichent en bleu. Afin de désélectionner le motif, appuyez de nouveau sur l'onglet ou appuyez sur .



Mémo

- Lorsque vous sélectionnez un support USB ou une carte SD,  s'affiche. Lorsque la touche  est sélectionnée, tous les fichiers sélectionnés sont enregistrés dans la mémoire.

INFORMATIE OVER DEZE HANDLEIDING

In deze handleiding vindt u informatie over toegevoegde/verbeterde functies. Om de functies die zijn beschreven in deze handleiding te gebruiken, hebt u versie 2.00 of later nodig van de software op uw machine. Lees eerst de Bedieningshandleiding bij de machine voordat u de beschreven functies van deze handleiding gaat toepassen.

NEDERLANDS

Handige functies

Diverse patroonbewerkingsfuncties zijn gebruiksvriendelijker gemaakt.

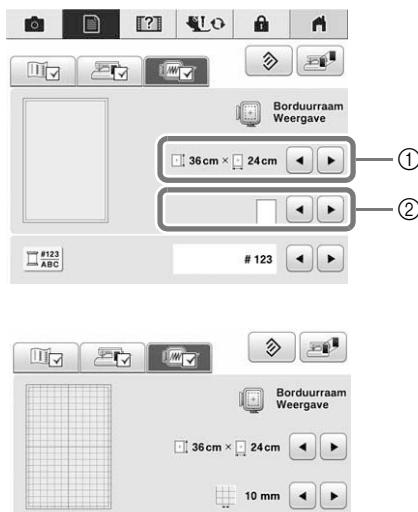
Voordat u ontwerpen maakt

In het patroon voorbeeld wordt het ontwerp kleiner dan de werkelijke grootte weergegeven. U kunt het werkelijke patroon formaat weergeven door het "Borduurraam Weergave" in te stellen.

Met "Borduurraam Weergave" in het instellingenscherm kunt u het borduurraam en raster afzonderlijk opgeven. Meer informatie over beschikbare borduurramen en rasters vindt u in "Borduurraamdisplay wijzigen" in de Bedieningshandleiding bij de machine.

1 Druk op .

2 Selecteer de rasterlijn van het "Borduurraam Weergave".



① Typen borduurramen

② Typen rasters

* Selecteer de rastergrootte 10 mm (3/8 inch) of 25 mm (1 inch).

Nieuwe regels toevoegen en nieuwe borduurletter patronen invoegen

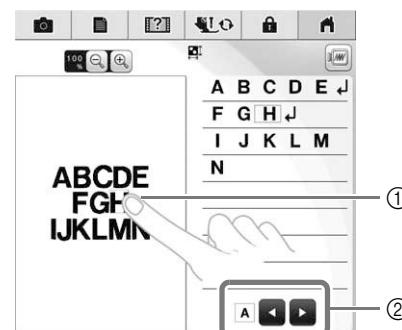
Nieuwe regels

Wanneer u een nieuwe regel toevoegt, verschijnt de code voor een nieuwe regel in het tekstvak rechts in het scherm.



Invoegen

Ook nadat tekst is ingevoerd, kunt u nog letters selecteren en bewerken (vergroten/verkleinen, enz.).



① Selecteer rechtstreeks een letter.

② Druk op  en op  om de cursor te verplaatsen en selecteer een letter.

Meerdere patronen tegelijk selecteren

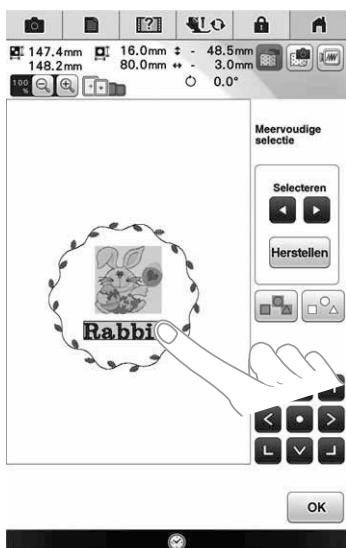
U kunt meerdere patronen gemakkelijk bewerken, bijvoorbeeld samen verplaatsen, door ze allemaal te selecteren.

- Druk op .



→ Het scherm voor meervoudige selectie verschijnt.

- Druk op de respectievelijke patronen om meerdere patronen te selecteren.



Memo

- U kunt meerdere patronen ook selecteren door uw vinger over het scherm te slepen.
- U kunt meerdere patronen selecteren, of de selectie ongedaan maken, in het scherm voor meervoudige selectie. Druk op  of  om de patronen te selecteren en druk op .



OK

De geselecteerde patronen zijn omgeven door een rood kader.

- Druk op  om alle patronen in het patroonweergavegebied te selecteren.
- Druk op  om de selectie van alle geselecteerde patronen ongedaan te maken.
- U kunt de patronen ook selecteren door ze rechtstreeks aan te raken op het scherm.
- Terwijl het scherm voor meervoudige selectie wordt weergegeven, kunt u



patronen verplaatsen met .

- Onderstaande functies kunt u niet gebruiken terwijl u meerdere patronen selecteert.
 - Vergroten/verkleinen
 - Roteren
 - Rand
 - Garenkleur wisselen

- Druk op  om terug te gaan naar het borduurcombinatiescherm.

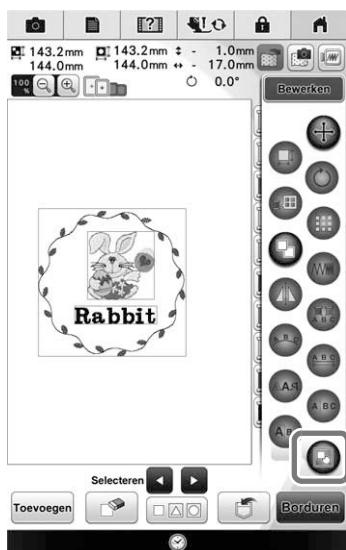
- * Alle geselecteerde patronen zijn omgeven door een rood kader.

Meerdere geselecteerde patronen groeperen

Als u de patronen die u hebt geselecteerd in "Meerdere patronen tegelijk selecteren" op pagina 3 groepeert, kunt u ze bewerken als één patroon.

1 Druk op zodat deze verandert in .

→ De geselecteerde patronen zijn gegroepeerd.



- * Druk op  om de groep op te heffen. Als er meerdere gegroepeerde patronen zijn, wordt de selecteerde patroongroep opgeheven.



Memo

- Wanneer patronen gegroepeerd zijn, worden onderstaande functies toegepast op alle patronen in de patroongroep.
 - Verplaatsen
 - Roteren
 - Rand
 - Garenkleur wisselen

Meerdere patronen opslaan/ verwijderen

Het kan handig zijn om alle of bepaalde gegevens van bijvoorbeeld een USB-medium op de machine op te slaan. U kunt de gegevens alleen opslaan in het geheugen van de machine (zak).

1 Druk op en selecteer de miniaturen van de patronen of druk op .



Memo

- Wanneer u een USB-medium of SD-kaart selecteert, wordt  weergegeven. Wanneer u  selecteert, worden alle geselecteerde bestanden opgeslagen in het machinegeheugen.

INFORMAZIONI SU QUESTO MANUALE

Questo manuale fornisce i dettagli delle funzioni aggiunte/aggiornate. Per utilizzare le funzioni descritte in questo manuale, verificare che la versione software della macchina in uso sia 2.00 o successiva. Prima di utilizzare le funzioni descritte in questo manuale, leggere il Manuale di istruzioni in dotazione con la macchina.

ITALIANO

Funzioni utili

Sono state migliorate varie funzioni di modifica dei ricami per agevolare l'utilizzo.

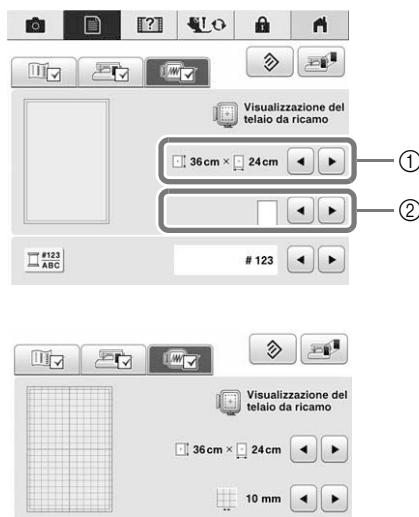
Prima di creare i ricami

L'anteprima del ricamo visualizzato è di dimensioni inferiori rispetto alle dimensioni effettive. È possibile visualizzare le dimensioni effettive del ricamo impostando "Visualizzazione del telaio da ricamo".

Con "Visualizzazione del telaio da ricamo" nella schermata delle impostazioni, è possibile specificare separatamente il telaio per ricamo e la griglia. Per i dettagli sui tipi di telai per ricamo e sulle griglie disponibili, fare riferimento a "Modifica della visualizzazione del telaio per ricamo" Nel Manuale di istruzioni in dotazione con la macchina.

1 Premere

2 Selezionare la linea della griglia di "Visualizzazione del telaio da ricamo".



① Tipi telaio per ricamo

② Tipi di griglie

* Selezione le dimensioni della griglia 10 mm (3/8 in) o 25 mm (1 in).

Aggiunta di avanzamenti riga e inserimento di nuovi alfabeti

■ Avanzamento di riga

Quando viene aggiunto un avanzamento riga, la funzione corrispondente viene visualizzata nella casella di testo a destra dello schermo.



■ Inserimento

Anche dopo l'inserimento del testo, è possibile selezionare e modificare (ridimensionare, ecc.) i caratteri.



① Selezionare direttamente un carattere.

② Premere e per spostarla il cursore e selezionare un carattere.

Selezione di più ricami contemporaneamente

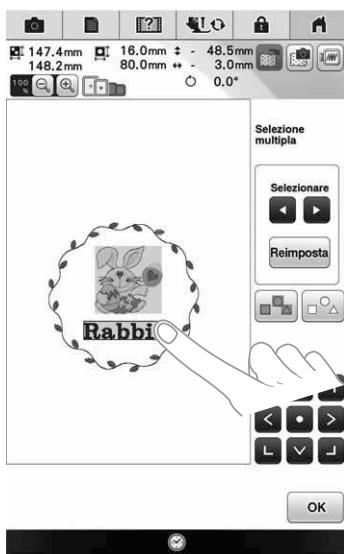
È possibile modificare facilmente più ricami, ad esempio quando si spostano ricami combinati, se sono selezionati insieme.

- Premere .



→ Sarà visualizzata la schermata di selezione multipla.

- Toccare ogni ricamo per selezionare più ricami.



Promemoria

- È anche possibile selezionare più ricami trascinando il dito sullo schermo.
- È possibile selezionare o deselezionare più ricami dalla schermata di selezione multipla. Premere o per selezionare i ricami, quindi premere .



I ricami selezionati sono circondati da una casella rossa.

- Premere per selezionare tutti i ricami nell'area di visualizzazione del ricamo.
- Premere per deselezionare tutti i ricami selezionati.
- È anche possibile selezionare i ricami toccandoli direttamente sullo schermo.
- Quando è visualizzata la schermata di selezione multipla, è possibile spostare i ricami con .
- Non è possibile utilizzare le funzioni seguenti quando sono selezionati più ricami.
 - Ridimensionamento
 - Rotazione
 - Bordo
 - Modifica dei colori del filo

- Premere per tornare alla schermata di modifica del ricamo.

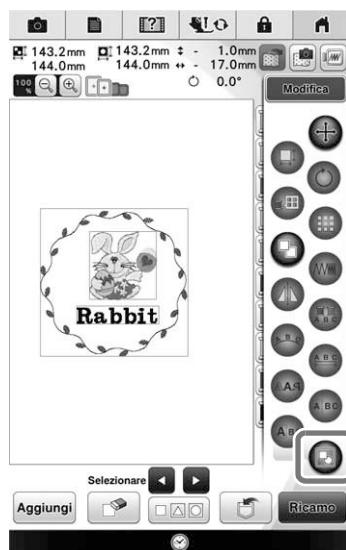
- Ogni ricamo selezionato è circondato da una casella rossa.

Raggruppamento di più ricami selezionati

Se più ricami selezionati in "Selezione di più ricami contemporaneamente" a pagina 3 vengono raggruppati, è possibile modificarli come un ricamo singolo.

- Premere  in modo che diventi .

→ I ricami selezionati vengono raggruppati.



- Premere  per rimuovere il raggruppamento dei ricami. Se sono presenti più ricami raggruppati, il raggruppamento del gruppo di ricami selezionato viene rimosso.



Promemoria

- Quando i ricami sono raggruppati, le funzioni seguenti vengono applicate a tutti i ricami nel gruppo.
 - Spostamento
 - Rotazione
 - Bordo
 - Modifica dei colori del filo

Salvataggio/eliminazione multipla ricami

Potrebbe essere utile salvare tutti o più ricami dal supporto USB, ad esempio, sulla macchina. I dati possono essere salvati solo nella memoria della macchina (pocket).

- Premere , quindi selezionare le anteprime dei ricami o premere .



- Le anteprime dei ricami selezionati sono visualizzate in blu. Per deselectonare il ricamo, premere di nuovo l'anteprima o premere .



Promemoria

- Quando si seleziona un supporto USB o una scheda SD, viene visualizzato . Quando è selezionato , tutti i file selezionati vengono salvati nella memoria della macchina.

НАЗНАЧЕНИЕ ДАННОГО РУКОВОДСТВА

В данном руководстве содержатся инструкции по использованию добавленных и обновленных функций. Чтобы использовать функции, описанные в данном руководстве, убедитесь, что на машине установлено программное обеспечение версии 2.00 или более поздней. Перед использованием функций, описанных в настоящем руководстве, изучите "Руководство пользователя", прилагаемое к вашей машине.

РУССКИЙ

Полезные функции

Для упрощения работы с машиной были усовершенствованы различные функции редактирования рисунков.

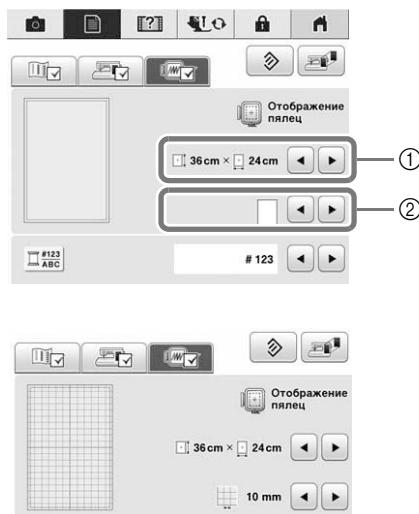
Перед созданием дизайна

В области предварительного просмотра отображается рисунок меньше реального размера. Можно просмотреть рисунок в реальном размере, выбрав “Отображение пялец”.

В области “Отображение пялец” на экране настроек можно по отдельности настроить пяльцы и сетку. Подробнее о доступных типах пялец и сеток см. в разделе “Изменение экрана пялец” в “Руководстве пользователя”, которое прилагается к машине.

1 Нажмите кнопку

2 Выберите линию сетки на экране “Отображение пялец”.



① Типы пялец

② Типы сеток

* Выберите размер сетки 10 мм или 25 мм.

Перевод строки и вставка новых рисунков букв/символов

■ Перевод строки

Если добавлен перевод строки, в правой части экрана отображается знак перевода строки.



■ Вставка

Символы можно выбирать и редактировать (изменить размер и т. п.) даже после ввода текста.



① Выберите символ напрямую.

② Нажмите и , чтобы переместить курсор и выбрать символ.

Одновременное выделение нескольких рисунков

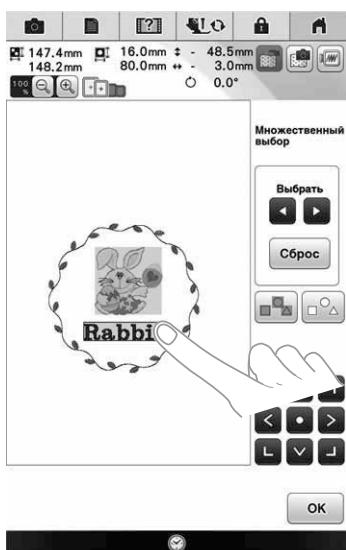
Можно редактировать сразу несколько рисунков (например, при перемещении скомбинированных рисунков, если они все выделены).

- 1 Нажмите кнопку .**



→ Открывается экран выбора нескольких рисунков.

- 2 Коснитесь каждого рисунка, чтобы выделить несколько рисунков.**



Напоминание

- Рисунки также можно выделить, проводя пальцем по экрану.
- На экране выбора нескольких рисунков можно выделить несколько рисунков или отменить их выделение. Нажмите  или , чтобы выбрать рисунки, и нажмите .

Множественный выбор



Выделенные рисунки обозначаются красной рамкой.

- Нажмите , чтобы выделить все рисунки в области отображения рисунков.
- Нажмите , чтобы отменить выделение всех выбранных рисунков.
- Рисунки также можно выделить, прикасаясь к ним на экране.
- Когда отображается экран выбора нескольких рисунков, рисунки можно перемещать при помощи кнопок .
- Когда выделено несколько рисунков, недоступны следующие функции:
 - Изменение размера
 - Поворот
 - Бордюр
 - Изменение цветов нитей

- 3 Нажмите , чтобы вернуться к экрану редактирования вышивки.**

* Вокруг каждого выбранного рисунка появляется красная рамка.

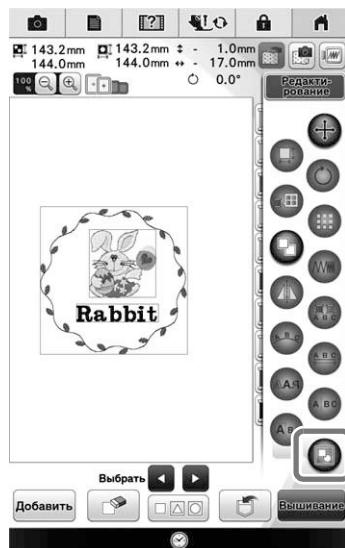
РУССКИЙ

Группирование нескольких выбранных рисунков

Если несколько рисунков, выбранных в разделе “Одновременное выделение нескольких рисунков” на стр. 3, объединены в группу, их можно редактировать как один рисунок.

- Нажмите кнопку ; ее вид изменится на .**

→ Выделенные рисунки группируются.



- * Нажмите , чтобы отменить группирование рисунков. Если есть несколько сгруппированных рисунков, отменяется группирование для выбранной группы рисунков.



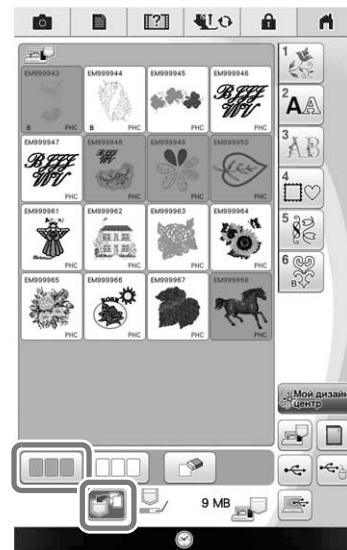
Напоминание

- Когда рисунки сгруппированы, следующие функции применяются ко всем рисункам в группе:
 - Перемещение
 - Поворот
 - Бордюр
 - Изменение цветов нитей

Сохранение/удаление нескольких рисунков

Иногда нужно сохранить все или несколько файлов (например, с USB-носителя на машину). Данные можно сохранять только в памяти машины (ячейке).

- Нажмите  и либо выберите эскизы рисунков, либо нажмите .**



- Эскизы выбранных рисунков показываются синим цветом. Чтобы отменить выбор рисунка, либо нажмите еще раз на эскиз, либо нажмите .



Напоминание

- Когда выбран USB-носитель или карта памяти SD, отображается кнопка .
- Когда выбрана кнопка , все выбранные файлы сохраняются в памяти машины.

關於本說明書

本說明書提供關於新增 / 升級功能的詳細資訊。欲使用本說明書所述之功能，請確保機器使用的軟體版本為 2.00 或更高版本。使用本說明書所述的功能之前，請先閱讀本機隨附的使用說明書。

繁體中文

實用功能

已改善多種花樣編輯功能，以便使用。

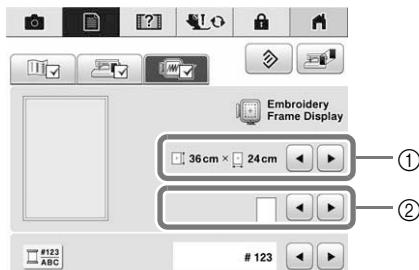
創作設計之前

花樣預覽所顯示的設計，小於實際尺寸。可設定「Embroidery Frame Display（繡花框顯示）」來檢視實際的花樣大小。

透過設定畫面中的「Embroidery Frame Display（繡花框顯示）」，可以分別指定繡花框和格線。如需關於可用繡花框和格線類型的詳細資訊，請參考本機隨附的使用說明書中的「變更繡花框顯示」。

1 按 。

2 選擇「Embroidery Frame Display（繡花框顯示）」的格線。



① 繡花框類型

② 格線類型

* 格線大小可選擇 10 mm 或 25 mm。

新增換行字元並插入新的刺繡字元花樣

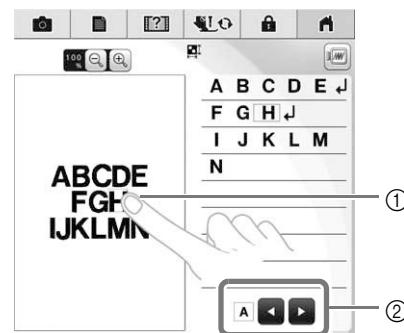
■ 換行

新增換行字元時，換行字元代碼會出現在螢幕右側的文字方塊中。



■ 插入

即使已輸入文字後，仍可選取並編輯字元（調整大小等）。



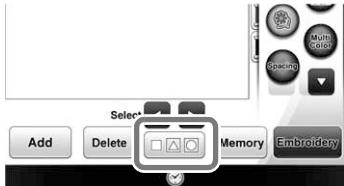
① 直接選取字元。

② 按  和  移動游標並選取字元。

同時選擇多個花樣

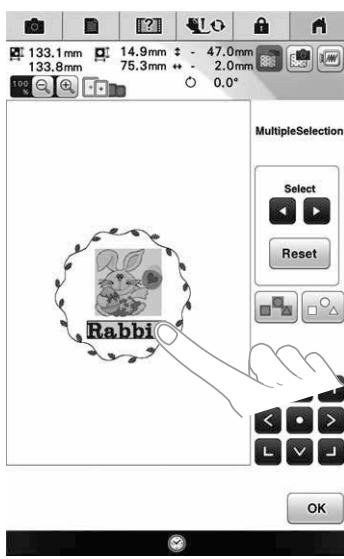
如果同時選取多個花樣，例如在移動組合的花樣時，可以輕易進行編輯。

1 按 。



→ 顯示多重選擇畫面。

2 輕觸各個花樣以選擇多個花樣。



備註

- 在螢幕上拖曳手指，也能選取多個花樣。
- 從多重選擇畫面可以選取或取消選取多個花樣。按  或  選取花樣，然後按 .

MultipleSelection



OK

所選花樣以紅色框包圍。

- 按  可選取花樣顯示區中的所有花樣。
- 按  可取消選取所有選取的花樣。
- 在螢幕上直接輕觸，也能選取花樣。

- 顯示多重選擇畫面時，可以使用  移動花樣。
- 選擇多個花樣時，以下功能無法使用。
 - 調整大小
 - 旋轉
 - 邊界
 - 繡線顏色變更

3 按 ，返回花樣編輯畫面。

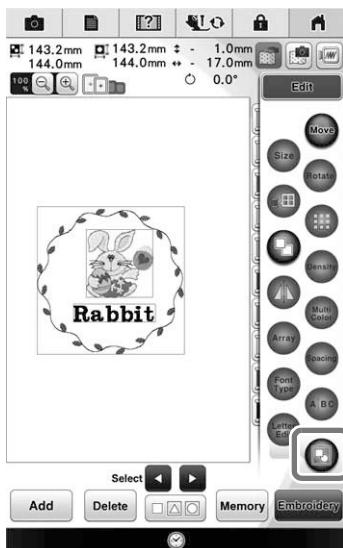
* 各個所選花樣以紅色框包圍。

組合多個所選花樣

如果將第 3 頁上的「同時選擇多個花樣」中選取的多個花樣組合，可以當成單一花樣編輯。

- 按  使其變更為 。

→ 所選的花樣會組合。



- * 按 ，取消群組花樣。如有多個組合的花樣時，所選的花樣群組會被取消。



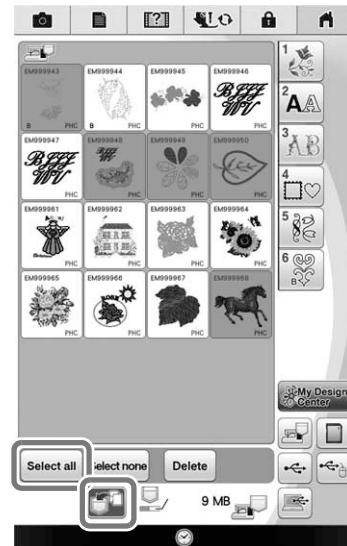
備註

- 組合花樣時，以下功能會套用到花樣群組中的所有花樣。
 - 移動
 - 旋轉
 - 邊界
 - 繡線顏色變更

儲存 / 刪除多個花樣

將所有或多個資料從 USB 媒體等儲存到本機可能很有用。資料只能儲存到本機記憶體（口袋）。

- 按 ，然後選取花樣縮圖或按 **Select all**。



→ 所選花樣縮圖呈現藍色。若要取消選取花樣，再按一次縮圖或按 **Select none**。



備註

- 選取 USB 媒體或 SD 卡時，會顯示 **Memory**。
選取 **Memory** 時，所有選取的檔案會儲存到本機記憶體。

English
German
French
Dutch
Italian
Russian
Chinese-trad
Printed in Taiwan



XG6354-001